



ГРАД СКОПЈЕ

- ПРЕДЛАГАЧ:** Градоначалник на Град Скопје
- ИЗГОТВУВАЧ:** Сектор за јавни дејности,  
Одделение за култура
- ПРЕТСТАВНИК:** Тања Балаќ,  
Раководител на Сектор за  
јавни дејности
- ПОВЕРЕНИК:** Ирина Ставрева,  
Раководител на  
Одделение за култура

## ПРОГРАМА

за финансирање на јавните установи и активностите од областа на културата од интерес на Град Скопје за 2019 година

Скопје, декември 2018 година

## ПРЕДЛОГ

Врз основа на член 36, став1, од Законот за локална самоуправа, (Сл. Весник на РМ бр.5/02), член 7 од Законот за култура (Сл. Весник на РМ бр. 31/98, 49/03, 82/05, 24/07, 116/10, 47/11 и 51/11) и член 10, точка 5 од законот за Град Скопје (55/04 158/11), Советот на Град Скопје на \_\_- та седница, оддржана на \_\_.\_\_.2018 година, донесе

### ПРОГРАМА

за финансирање на јавните установи и активностите од областа на културата од интерес на Град Скопје за 2019 година

#### I. ПРЕДМЕТ НА ПРОГРАМАТА

Предмет на оваа Програма се активностите што ќе се реализираат во текот на 2019 година, а преку кои што ќе се имплементираат надлежностите на Градот Скопје во областа на културата и ќе се дефинира локалниот интерес во културата. Со оваа Програма е опфатено финансирањето и работата на јавните установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје, како и реализација на проекти што ќе бидат реализирани од страна на други физички и правни лица од областа на културата кои што делуваат на подрачјето на Град Скопје во областа на културата, а кои ќе бидат избрани по пат на јавни повици или постапка за јавни набавки.

Град Скопје во рамките на своите надлежности во областа на културата согласно Законот за култура („Службен весник на Република Македонија“ бр. 31/98, 49/03, 82/05, 24/07, 116/10, 47/11, 51/11, 136/12, 23/13, 187/13, 44/14, 61/15, 154/15 и 39/16 - Одлука на Уставниот суд на РМ, У.бр.196/2007 од 16.1.2008 год., објавена во „Сл. на РМ“ бр. 15/2008), посебните закони од областа на културата: Закон за музеите („Службен весник на Република Македонија бр.66/04, 89/08, 116/10, 51/11, 88/15, 152/15 и 39/16), Закон за библиотеките („Службен весник на Република Македонија“, бр. 66/04, 89/08, 116/10, 51/2011, 88/15, 152/15 и 39/16), Законот за локална самоуправа („Службен весник на Република Македонија“ бр.5/02), Законот за установите („Службен весник на Република Македонија“ бр 32/05,120/05 и 51/11) Законот за Град Скопје („Службен весник на Република Македонија“ бр. 55/04 и 158/11) има право да:

- Дава институционална и финансиска поддршка на културните установи и проекти од значење за Град Скопје;
- Врши негување на фолклорот, обичаите, старите занаети и слични културни вредности;

- Организира манифестации од областа на културата, поттикнува разновидни специфични форми на творештво и
- Одбележува настани и личности од значење за општината.

## II. ЦЕЛ НА ПРОГРАМАТА

Главна цел на Програмата за финансирање на активностите од областа на културата од интерес на Градот Скопје за 2019 година, е да го дефинира локалниот интерес во културата преку поддршка на современи и нови форми на делување во областа на културата и уметноста, поддршка на веќе потврдените вредности во културата и уметноста, поддршка и поттикнување на различните форми на традиционални изразувања на граѓаните на град Скопје, промоцијата на културното наследство, работата на јавните установи во надлежност на Град Скопје и други активности во рамките на законските овластувања.

- Град Скопје ќе го остварува локалниот интерес во културата во текот на 2019 година и преку обезбедување на институционална и логистичка поддршка на активностите кои поттикнуваат меѓународна и меѓуопштинска соработка во областа на културата со разни меѓународни и домашни субјекти од областа на културата, локални самоуправи, национални управни тела и други сродни организации,
- Град Скопје, исто така, може да го остварува локалниот интерес во културата во 2019 година и преку обезбедување на логистичка и институционална поддршка на проекти и активности на други чинители од областа на културата кои не се финансирани преку Буџетот на Град Скопје за 2019 година, доколку се утврди дека се од посебен интерес и значење за градот Скопје,
- Просторот во 8-те установи од областа на културата во сопственост на Град Скопје, во термините што установите не го користат за реализација на сопствената програма, може да се отстапи за користење на субјекти чии програми и активности се дел од оваа Програма, по предходно добиено мислење од Градот Скопје.

## III. ФИНАСИРАЊЕ

Финансирањето на локалниот интерес во културата се врши од Буџетот на Град Скопје и од Буџетот на Република Македонија преку Буџетот на Град Скопје и тоа преку наменска блок-дотација во износ од 23,310,000 денари вкупно и тоа: Програма К1- Библиотечна дејност – 4,035,825 денари, К2 - Музичко-сценска дејност – 10,236,991 денари, К3 - Музејска и кинотечна дејност – 9,037,184 денари; и од Буџетот на Град Скопје преку: Програма К4 - Културни манифестации и творештво 96,086,000 денари, Програма К2 – 150,000 денари, Програма КА0 – Културни манифестации и творештво (капитални расходи) – 37,230,000 денари, Програма ЈО – 300,000 денари и Програма ЈМ – 1,800,000 денари.

**За остварување на локалниот интерес во културата од Буџетот на Град Скопје за 2019 година се предвидени вкупно 158,876,000 денари**

Финансирањето на локалниот интерес во културата на Град Скопје, како и реализацијата на оваа програма ќе се одвива преку три (3) програмски сегменти:

- А) Финансирање на јавните установи од областа на културата,**
- Б) Финансирање на манифестации, проекти и творештво преку кои што се остварува локалниот интерес во културата,**
- В) Финансирање на капитални инвестиции во културата.**

***А) Финансирање на јавните установи од областа на културата***

Со програмата за финансирање на културата опфатено е финансирањето на осум (8) јавни установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје: ЈУ Младински културен центар, ЈУ Зоолошка градина, ЈУ „Универзална сала“, ЈУ Музеј на град Скопје, ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци“, ЈУ Дом на културата „Кочо-Рацин“, ЈУ Детски културен центар „Карпош“ и ЈУ Културно информативен центар.

За реализирање на функцијата и дејноста на јавните установи од областа на културата, преку блок-дотацијата, во Буџетот на Град Скопје за 2019 година рапределена во програмите К1, К2 и К3 се издвојуваат средства во висина од 23.310.000 денари.

Со овие финансиски средства, ќе се оствари подмирување на тековно - оперативните расходи на установите (парно греење, струја, вода, трошоци за комуникација, транспорт и друго) и ќе се реализираат дел од планираните програмски активности за 2019 година и тоа:

**1. ЈУ Младински културен центар  
4,410,617 денари - Програма К2**

Подмирување на тековно-оперативните расходи и реализација на дел од програмските активности согласно финансискиот план доставен од страна на установата.

**2. ЈУ Зоолошка градина,  
4,835,287 денари - Програма К3**

Подмирување на тековно-оперативните расходи и реализација на дел од програмските активности согласно финансискиот план доставен од страна на установата

**3. ЈУ „Универзална сала“  
1,118,933 денари - Програма К2**

Подмирување на тековно-оперативните расходи и реализација на дел од програмските активности согласно финансискиот план доставен од страна на установата

**4. ЈУ Музеј на град Скопје,  
3,401,897 денари - Програма К3**

Подмирување на тековно-оперативните расходи и реализација на дел од програмските активности согласно финансискиот план доставен од страна на установата

**5. ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци“,  
4,035,825 денари - Програма К1**

Подмирување на тековно-оперативните расходи и реализација на дел од програмските активности согласно финансискиот план доставен од страна на установата

**6. ЈУ Дом на културата „Кочо-Рацин“,  
1,494,138 денари - Програма К2**

Подмирување на тековно-оперативните расходи и реализација на дел од програмските активности согласно финансискиот план доставен од страна на установата

**7. ЈУ Детски културен центар „Карпош“  
1,362,891 денари - Програма К2**

Подмирување на тековно-оперативните расходи и реализација на дел од програмските активности согласно финансискиот план доставен од страна на установата

**8. ЈУ Културено информативен центар  
1,850,412 денари -Програма К2  
800.000 денари -Програма К3**

Подмирување на тековно-оперативните расходи и реализација на дел од програмските активности согласно финансискиот план доставен од страна на установата

***Б) Финансирање на манифестации, проекти и творештво преку кои се остварува локалниот интерес во културата,***

Оваа програма се финансира преку Програма К4 - Културни манифестации и творештво , К2 – Музичко сценска дејност, со вкупен износ од **96,236,000 денари.**

Во оваа програма влегуваат активности, манифестации, творештво, фестивали и проекти од областа на културата како дел од програмските активности што ќе се реализираат од страна на јавните установите од областа на културата, чиј основач е Град Скопје, но и програми чие остварување ќе биде во надлежност на Одделението за култура, Сектор за јавни дејности, а ќе се реализираат од страна на други чинители избрани по пат на соодветна постапка и тоа:

1. ЈУ Младински културен центар	Тетарче „Од деца за деца“ – Театарска претстава „Волшебникот од Оз“
	Работа и дејност на Градското кино „Милениум“
	Едукативни проекти за деца и млади
	Одржување на изложби на визуелни уметници
	„Млад отворен театар 2019“
	Фестивал на европски филм „SINED@YS“
	Активности на Градски дувачки оркестар
	Работа и дејност на Женски младински хор
	Работа и дејност на Мандолинскиот оркестар
	Манифестација „Здраво млади“
	Литературна програма
	Филмски дебатен клуб „ЛАЛЕ“
	„Градски летен парк“
	Годишни концерти во МКЦ
	Црнила Ремикс на туренја V-1
	Реализација на европски проект „CREART“ „Улична уметност (stret art)“
За исплата на активности поврзани со дочекот на Новата 2019 година	
2.ЈУ Културно информативен центар	„Звуци на чаршијата“
	Реализирање на мултикултурна и мултимедијална манифестација „Сите заедно, за сите поубаво“
	Организација на изложби на визуелни уметници
	„Ден на Пијаното“ - празнување на светскиот ден на пијаното
	Литературни вечери „Скопје чита“
	Концерти од областа на сериозната музика „Доаѓаме“
	Гимназијада
	„Македонски книжевни текови“-промоции на новосоздадени книги
	Роман на годината (Фондација Славко Јаневски)
	Проект за зачувување на албанската староградска музика - „Златни песни“
	Концерт на сериозна музика
	Реализација на европски проект „CREART“
3. ЈУ Музеј на град Скопје	Одбележување на „26 Јули“
	Одбележување на 70 години јубилеј на Музеј на град Скопје
	Меѓународна ликовна колонија „Скопје“
	Одбележување на „13 Ноември“ - Денот на ослободување на Скопје
	Организација на изложби
	Финансирање на проекти од областа на музејската дејност
	Меѓународни гостувања
	Физичко, тековно и сезонско одржување на археолошкиот локалитет
	Реализација на европски проект „CREART“- Одбележување на ЕУ ден

	на уметничка креативност
	Кога зградите би зборувале: македонски павилјон за квадриеналето за сценски дизајн и простор – Прага 2019
4. ЈУ „Универзална сала“	„Фестивал на светлината“
	„Бела ноќ 2019“
	Фестивал на акустична музика
	Снимање, продукција и промоција на документарен филм за историјата на Универзална сала
	Скопје - Европски град на културата 2028
	Фестивал на алтернативна уметност „Алтернативно Скопје“
	Реализација на европски проект „CREART“
	Скопски Хорски свечености
5. ЈУ Детски културен центар „Карпош“	Априлијада
	Распеани детски хорчиња
	„Оро без граници“
	„Ролеријада“
	Меѓународен натпревар по класична гитара „Тремоло 2019“ – јубилеј 10 години
	Првенство во шах за млади
	Работилници за креативно менторство
	Патување на натпревари и турнеи
	Меѓународен фестивал за кларинет и саксофон „САКС КЛАР 2019“
	Движи се за здравје
	Инструментите на моите предци
	Развиваме и градиме млади таленти (работилници)
	Музичко едукативен проект „300 Азбука“
Разигран плоштад	
6. ЈУ Дом на културата „Кочо Рацин“	„Денови“ - Литературна манифестација посветена на Кочо Рацин
	Меѓународен фолклорен фестивал „Играме и пееме заедно“
	Изложби на визуелни уметници
	Денови на албанска азбука
	Мултикултурни фолклорни средби
	Активности од областа на литературата
	Сто илјади поети и артисти за мир и промени
	Интерактивни работилници за деца и млади
	65 години јубилеј на Дом на култура „Кочо Рацин“
	Аматерска театарска претстава „Љубовта на Талат и Фитнета“
Интернационален театарски фестивал „Лица без маски 2019“	
7. ЈУ Градска библиотека „Браќа“	Набавка на книжен фонд
	Заштита на оштетени стари и раритетни книги од фондот на ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци“

Миладиновци“	Меѓународна конференција на билбиотекари, иноватори и креативци
	Дигитализација на збирка на стари и ретки книги од фондот на библиотеката „Б. Миладиновци“
	Активности, манифестации, литературни конкурси и сл.
	Меѓународна програма
	Мојот роден крај во духот на Наим Фрашери
8. Програми и проекти по распишан Јавен повик за 2019 година	
9. Одржување на детски едукативни просторни инсталации во сопственост на Град Скопје	
10. Проект „Од центар кон периферијата-Културата како алатка за општествени промени“	
11. Авторски надоместоци	
12. Доплата на Новогодишни програмски активности од 2018 година	
13. Реализација на Европски проект „Креарт“	
14. “ Скопје креатива “ Фестивал на креативни индустрии	
15. Стратегија за развој на културата	
16. ДКЦ „Карпош“ - Подмирување на адвокатски и судски трошоци	

Со оваа Програма ќе се реализираат и остварат капиталните инвестиции на Град Скопје во културата, градежни и инфраструктурни активности и набавка на опрема во јавните установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје, но и капитални инвестиции во културата чие што остварување ќе биде во надлежност на Одделението за култура при Секторот за јавни дејности, а ќе се реализираат од страна на економски оператори избрани со соодветна постапка.

Вкупна сума предвидена за оваа Програма е **39.330.000 денари** во Програмата **КА–Културни манифестации и творештво (Капитални расходи)**, Програмата **ЈМ** и Програма **Ј0** во која влегуваат следните активности:

Бр	Носител	Име и опис на проектот
1.	Конкурс за избор на идејно решение и реализација на Детски едукативни инсталации	
2.	Спомен обележја	
3.	Реконструкција на Школка	
4.	Градска галерија	
5.	ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци	Видео надзор (видео камери)
6.	ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци	Реновирање и санација на депо за книги
7.	ЈУ Градска библиотека „Браќа	Реконструкција на тоалети



Миладиновци	
8. ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци	Набавка на хидроуличен товарен лифт за библиотека „ Другарче“
9. ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци	Реконструкција на внатрешните простории
10. ЈУ Музеј на град Скопје	Адаптација на внатрешниот дел на објектот
11. ЈУ Музеј на град Скопје	Скопје 2014 – Инфо центар
12. ЈУ Музеј на град Скопје	Илегална работилница за оружје – втора
13. ЈУ Музеј на град Скопје	Втора фаза од реновирањето и модернизирањето на постојаната музејска поставка во Музејот на Старата скопска чаршија
14. ЈУ Дом на култура „Кочо Рацин“	Реконструкција и адаптација на домот
15. ЈУ ДКЦ „Карпош“	Набавка на техничка опрема и мебел
16. ЈУ ДКЦ „Карпош“	Набавка на балетски под и опрема
17. ЈУ ДКЦ „Карпош“	Улични библиотеки
18. ЈУ ДКЦ „Карпош“	Набавка на лифт (платформа за инвалидски колички за надворешни скали и инвалидски стол за внатрешни скали)
19. ЈУ Културно информативен центар	Набавка на изложбени панели и рампа за уметнички дела за потребите на КИЦ
20. ЈУ Културно информативен центар	Монтажни рамки за уметнички дела
21. ЈУ Зоолошка градина	Поставување на информативни табли низ градината
22. ЈУ Зоолошка градина	Целосно реинсталирање на мониторинг системот во градината
23. ЈУ Зоолошка градина	Изградба на летниковци во ботаничка градина
24. ЈУ Зоолошка градина	Активности поврзани со Динопарк
25. ЈУ Младински културен центар	Реновирање на платото пред МКЦ
26. ЈУ Младински културен центар	Летна сцена (затворена монтажна сцена) пред МКЦ
27. ЈУ Универзална сала	Купување канцелариска опрема
28. ЈУ Универзална сала	Купување на информатичка и видео опрема
29. ЈУ Универзална сала	Купување на опрема за греење и климатизација

### III. Завршни одредби

Градоначалникот на Град Скопје се грижи и го обезбедува спроведувањето на оваа Програма.

Секторот за јавни дејности – Одделението за култура ја изготвува оваа Програма и го следи нејзиното спроведување.

Комисијата за култура на Советот на Град Скопје дава иницијативи и мислења во врска со оваа Програма.

За утврдената годишна програма и за финансиските средства за нејзина реализација, Град Скопје и носителите на проектите - корисници на средства од Буџетот на Град Скопје за 2019 година склучуваат договори.

Оваа Програма влегува во сила наредниот ден од денот на објавувањето во „Службен гласник на Град Скопје“.

С О В Е Т   Н А   Г Р А Д   С К О П Ј Е  
П Р Е Т С Е Д А Т Е Л  
Проф. д-р Љубица Јанчева,

---

Број \_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_ 2019 година  
Скопје

## ОБРАЗЛОЖЕНИЕ

Врз основа на член 36, став1, од Законот за локална самоуправа, (Сл. Весник на РМ бр.5/02), член 7 од Законот за култура (Сл. Весник на РМ бр. 31/98, 49/03, 82/05, 24/07, 116/10, 47/11 и 51/11) и член 10, точка 5 од законот за Град Скопје (55/04 158/11), Советот на Град Скопје носи Програма за финансирање на јавните установи и активностите од областа на културата од интерес на Град Скопје за 2019 година.

Предмет на оваа Програма се активностите што ќе се реализираат во текот на 2019 година, а преку кои што ќе се имплементираат надлежностите на Градот Скопје во областа на културата и ќе се дефинира локалниот интерес во културата. Со оваа Програма е опфатено финансирањето и работата на јавните установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје, како и реализација на проекти што ќе бидат реализирани од страна на други физички и правни лица од областа на културата кои што делуваат на подрачјето на Град Скопје во областа на културата, а кои ќе бидат избрани по пат на јавни повици или постапка за јавни набавки.

Град Скопје во рамките на своите надлежности во областа на културата согласно Законот за култура („Службен весник на Република Македонија“ бр. 31/98, 49/03, 82/05, 24/07, 116/10, 47/11, 51/11, 136/12, 23/13, 187/13, 44/14, 61/15, 154/15 и 39/16 - Одлука на Уставниот суд на РМ, У.бр.196/2007 од 16.1.2008 год., објавена во „Сл. на РМ“ бр. 15/2008), посебните закони од областа на културата: Закон за музеите („ Службен весник на Република Македонија бр.66/04, 89/08, 116/10, 51/11, 88/15, 152/15 и 39/16), Закон за библиотеките („Службен весник на Република Македонија“, бр. 66/04, 89/08, 116/10, 51/2011, 88/15, 152/15 и 39/16), Законот за локална самоуправа („Службен весник на Република Македонија“ бр.5/02), Законот за установите („Службен весник на Република Македонија“ бр 32/05,120/05 и 51/11) Законот за Град Скопје („Службен весник на Република Македонија“ бр. 55/04 и 158/11) има надлежност да: дава институционална и финансиска поддршка на културните установи и проекти од значење за Град Скопје; да врши негување на фолклорот, обичаите, старите занаети и слични културни вредности; да организира манифестации од областа на културата, поттикнува разновидни специфични форми на творештво и да одбележува настани и личности од значење за општината.

Програмата за финансирање на активностите од областа на културата од интерес на Градот Скопје за 2019 година има цел да го дефинира локалниот интерес во културата преку поддршка на современи и нови форми на делување во областа на културата и уметноста, поддршка на веќе потврдените вредности во културата и уметноста, поддршка и поттикнување на различните форми на традиционални изразувања на граѓаните на град Скопје, промоција на културното наследство, работата на јавните установи во надлежност на Град Скопје и други активности во рамките на законските овластувања.

Градот Скопје ќе го остварува локалниот интерес во културата во текот на 2019 година и преку обезбедување на институционална и логистичка поддршка на активностите кои поттикнуваат меѓународна и меѓуопштинска соработка во областа на културата со разни меѓународни и домашни субјекти од областа на културата, локални самоуправи, национални управни тела и други сродни организации,

Исто така, може да го остварува локалниот интерес во културата во 2019 година и преку обезбедување на логистичка и институционална поддршка на проекти и активности на други чинители од областа на културата кои не се финансирани преку Буџетот на Град Скопје за 2019 година, доколку се утврди дека се од посебен интерес и значење за градот Скопје,

Просторот во 8-те установи од областа на културата во сопственост на Град Скопје, во термините што установите не го користат за реализација на сопствената програма, може да се отстапи за користење на субјекти чии програми и активности се дел од оваа Програма, по предходно добиено мислење од Градот Скопје.

Со програмата за поддршка на културата опфатено е финасирањето на 8-те јавни установи од областа на културата чиј што основач е Градот Скопје: ЈУ Младински културен центар, ЈУ Зоолошка градина, ЈУ „Универзална сала“, ЈУ Музеј на град Скопје, ЈУ Градска библиотека „Браќа Миладиновци“, ЈУ Дом на културата „Кочо-Рацин“, ЈУ Детски културен центар „Карпош“ и ЈУ Културно информативен центар.

Во оваа програма влегуваат активности, манифестации, творештво, фестивали и проекти од областа на културата како дел од програмските активности што ќе се реализираат од страна на јавните установите од областа на културата, чиј основач е Град Скопје, но и програми чие остварување ќе биде во надлежност на Одделението за култура, Сектор за јавни дејности, а ќе се реализираат од страна на други чинители.

Од тие причини му предлагам на Советот да ја донесе Програмата за финансирање на јавните установи и активностите од областа на културата од интерес на Град Скопје за 2019 година.

Со оваа Програма ќе се реализираат и остварат и капиталните инвестиции на Град Скопје во културата, градежни и инфраструктурни активности и набавка на опрема во јавните установи од областа на културата чиј основач е Град Скопје, но и капитални инвестиции во културата чие што остварување ќе биде во надлежност на Одделението за култура при Секторот за јавни дејности, а ќе се реализираат од страна на економски оператори избрани со соодветна постапка

Г Р А Д О Н А Ч А Л Н И К  
на Град Скопје  
Петре Шилегов

---